

VRN-E-23-07-1419

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)Koshika
foundation
Building Block of life.

APPLICATION NO.: V/0723/0644

APPLICATION DATE: 26/07/28
आवेदन तिथिNAME of APPLICANT: Somati Devi
आवेदक का नामAGE-YEARS 79
आयु-वर्षSEX लिंग
FFATHER'S/SPOUSE'S NAME: Bhag Ram
पिता/काकुल का नामPRESENT RESIDENCE ADDRESS: बहुमत जावासीब पट्टा
Nagla mansha, Rahai, Agra, UP
Distt. Hathras, U.P. 204101

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्वास्थ्य जावासीब पट्टा

Same as above

OCCUPATION: HOME maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

Sonal (Family)

(Attach Proof of Income)
(आय का स्वाक्षर संलग्न)

NA

PAN No. स्वाई चाला संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निश्चय लगायें)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Mohan Lal	76	M	Husband
2.	Ramveer	34	M	Son
3.	Sheela	32	F	Daughter-in-Law

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये विनाशी आवश्यक

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छाप अंत में संलग्न करें)	अस्थ आवासीय पत्र (प्रमाण पत्र को छाप अंत में संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र को छाप अंत में संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनाशी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अध्ययाल/हॉप्कटर से जारी की गई आवेदन सूची संलग्न
	RE - Cataract
	LF - Cataract
	Surgery - (RE) - SECS + PM, MA

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य सहायता किसी भाव्य स्तर से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED स्वीकृत सहायता राशि
1.	DBCS	200/-

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राकृत में लिखे गये सभी विवरण भी जालखारी के लक्षणों तथा उन भी हैं। यदि कोई विवरण एवं कठिन असाध्य बताया जाता है तो मैं सहमति निरसन की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता गर्ने "कोशिका फाउंडेशन", में सी जा रही है, उसका उपयोग उसे उत्तेजना की तुलने के लिये किया जायेगा, जो इस प्राकृत में नहीं रहता है।
- 3) मैं यूटिट करता हूं कि विवरण सहमति हैं यह जालखारी की गई है, उस गति का असिक्य या सहायता दिसता किसी अन्य छोटी-छोटी जालखारी की गई है न तो लिखा है और न ही खबिय में लिखा है।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राकृत का अवधारणा या अंगठी को लाप लक्षकर, मैं (आवेदक) जलनी सहमति को यूटिट करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायीय" को अधिकृत करता हूं कि संख्या, नाम, परिवर्ती और जो विवरण इस प्राकृत में लिखित है, उसे "कोशिका" एवं नाम, नाम, लक्षकर, दूसरे उत्तराधिकारी के लिये किसी भी प्रस्ताव सहमति में प्रस्तुत करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रत्येक का विवरण में इन्हें जो लालच के लिये उत्तराधिकारी के लिये लक्षकर का उल्लेख नहीं किया जाता है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में सहमति हूं कि ये नाम, नाम, परिवर्ती और विवरण जो विवरणों के उल्लेखों में प्रस्तुत हैं यूटिट सहमति, सहायता का हक्क या नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायीय का नियम अंतिम और वापसीकरणीय होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक द्वारा हस्ताक्षर का अंगूठे का विवरण



AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इन्होंने अधिकृत हस्ताक्षरी की ओर से गमनांगीर को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता देने विकारित की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न उल्लेख से जानकार करते हैं।

- 1) यह कि वे तो वर्किंग और न ही भावित्य में विविध सहायता दिलाती हैं जो जालखारी का अन्य सहायता से उत्तम तरीके से उत्तम या तो उत्तम या तो उत्तम है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से सिक्षातिशायिती उल्लेख के नामकरण में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा दिलाया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता दिलाती असिक्य/सकल है तो यह नहीं किया जाता है तो अस्याकाल विकी जाय गैर सहायती सम्बन्ध या विकी अन्य सम्बन्ध से सहायता लेने का अधिकृत यूटिट रखता है। इस यूटिट में स्वतंत्र करता है कि अस्याकाल द्वितीय पद उल्लेख द्वारा दिलायी गयी है।
2. "कोशिका फाउंडेशन" से जी गई सहायता को लालच विविध प्रदूषित की जाती है। ऐसी पर हस्ताक्षर द्वारा यह गई सहायता या विवरण गये उपलब्ध/प्रोतीक्षा का चूपाव ऐसी एवं हस्ताक्षर के द्वीप भा विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दर्शक नहीं है। इसलिये हस्ताक्षर में ऐसी के इन्हें सुनाया और अनें जाने की सही विमेयरी ऐसी एवं हस्ताक्षर की होती है और "कोशिका" को कोई भूमिका या विमेयरी इस सम्बन्ध में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
DR. SIMRAT CHANDU के लिए संकेतित

Dr. SUPHYAN DANISH

M.B.S., D.O.M.S., D.N.B.

Sathyam

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)

नाम व पद हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery अंगठीकरण की तारीख 27/07/23	Time..... MDT - 4:00 PM <i>4:00 PM</i> (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) हालकर का नाम व हस्ताक्षर व राज. न.
---	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तरिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्ताक्षर ।